

Colaboradores de LA VOZ

Sobre una conferencia.

¿Es gobernable o no el pueblo español?

La conferencia que dió en el teatro Rey Alfonso el catédrico de la Universidad Central Sr. Sáinz Rodríguez respondió al interés con que era esperada. Desde que vino el Directorio no se ha oído y no por falta de voluntad de quienes hubieran podido dejarse oír, un alegato más en secreto, diáfano y sereno en defensa de un régimen de libertad. El Sr. Sáinz Rodríguez, convertido desde un inolvidable banquete del Palacio en figura polémica, delimitó perfectamente su personalidad desde el punto de vista político, dejó conocer su pensamiento sin rebobos, y como éste se halla coordinado con el determinante del homenaje que ha venido a constituir un episodio del régimen en que vivimos, nadie ha podido sentirse defraudado. No es cosa de seguir en estos comentarios, sugeridos por la conferencia del Sr. Sáinz Rodríguez el curso de su pensamiento. Pero sí queremos basar en la libertad con que se produjo el Sr. Sáinz Rodríguez, la esperanza de que otros intelectuales puedan aportar su eslabón a la cadena de acción ciudadana que ha comenzado a ser forjada.

va. Pero esa misma realidad advierte que no ha podido ser gobernado el pueblo español por gobiernos emanados de la voluntad nacional por la razón sencilla de que no se ha intentado. Más aún, se ha conspirado por todos contra la posibilidad de que la opinión pública se manifestase y tomara posesión del Poder.

Efectivamente cuando el conde de Romanones se quejaba de la falta de asistencia del pueblo, no tenía derecho a hacerlo. El, como todos los que han encajado la política de la Restauración, tuvieron como primer cuidado el evitar que el pueblo pudiese actuar libremente. Y lo mismo cuando el Sr. Sáinz Rodríguez ve el pueblo sumiso, a la voluntad de unos cuantos superpuestos a la suya, pero ingobernables por poderes emanados de la voluntad colectiva de una conciencia ciudadana, ve un pueblo ingobernado, no ingobernable; ingobernado porque no ha podido acusar libremente su voluntad.

De donde se infiere que la razón primaria de la regeneración española está en un medio apto para que la acción ciudadana se desenvuelva libremente. En cuanto esto sea posible, y es lo que pidió el Sr. Rodríguez lo demás se tendrá de añadidura.

Benito Artigas Arpón.
Madrid Diciembre.

La loca fortuna Don Melquiades Alvarez cobrará trescientas mil pesetas.

Se ha confirmado plenamente que en el último sorteo don Melquiades Alvarez ha redondeado bonitamente su capital, pues le han tocado 150.000 pesetas del premio «gordo» y otras 150.000 del cuarto premio.

Por lo tanto, el jefe de los reformistas ha resultado agraciado con 300.000 pesetas.

En Badesjoz, el dueño de un garage, desde hacía 15 años jugaba siempre el billete 15.770; pero en vista que nunca le tocaban premios, este año, desconfiando del numerito, decidió no jugar en él y sí en otro que no ha sido premiado.

El dueño del garage en cuestión al enterarse de que el número 15.770 ha sido agraciado con el premio mayor, sufrió una crisis nerviosa, después de la cual se muestra apenadísimo.

Dicen de Almería que en un bar de la calle de León al que concurren las pupilas de una casa de mala pinta que por allí existe un vendedor ambulante colocó entre estas mujeres algunos vigésimos del billete número 7.541, agraciado con el tercer premio.

Dos ciegos llevaban diez pesetas de participación, pero desconfiando de su suerte, las traspasaron. Ahora su desesperación es grande.

LOS POETAS

¿Por qué no sueño contigo?
Se sueña en lo que preocupa:
El sueño es pájaro y busca
atado al cabo de un hilo.

Se sueña mientras se busca.
Se busca hasta que se encuentra.
Mi pájaro libre vuela
desde mi jaula a la tuya.

Los portillos siempre abiertos,
ni noche, ni día cesa.
Del sueño escapa a la vela.
De la vela torna al sueño.

En todas partes te encuentra
absoluta e inmortal.
Aquí y allá siempre estás.
Estás dormida y despierta.

GERARDO DIEGO.

XI-1924.

UN CUENTO

El manual de las exigencias

Una casa de construcción moderna, grande, señorial.

El ascensor se detiene en el segundo. Sale de él una muchacha de aspecto vivaracho, alta, delgada, rubia, ojos azules. Apareta más de veinte años, pero menos de veinticinco. Oprime un botón, suena dentro un timbre; un criado abre la puerta.

—¿Que desea usted?
—Me han dicho que necesitan en la casa una doncella. Vengo a pretender.

—Pase.
El criado la introduce en una salita de recibir.

—Haga el favor de esperar un momento.
A poco se oyen pasos. Penetra en la salita otra mujer. También es joven. Y, como la anterior, bonita y vivaracha; pero morena y de ojos muy negros.

—Usted deseaba...
—Ya le dije al criado... Me han dicho que necesitaban en la casa una doncella... Vengo a ofrecermé... Antes de que la señorita (porque supongo que usted es la señorita) conozca mis pretensiones, quiero que sepa que he servido en las mejores casas de Madrid; en la de la generala Méndez, en la del banquero Gámez y en la del ex-ministro Rulopez, en...

—Bien, bien. ¿Mucho tiempo en cada una?

—Todo lo que he podido resistir, señorita. ¡Están las casas tan difíciles, son tantas las exigencias!

—Mucho. Las casas están imposibles.

—En cuanto a las condiciones, la señorita verá si convienen las que voy a indicarle. Debo advertirle que no pediré más de lo que pidi en las casas anteriores. La señorita puede informarse en todas y en cada una de ellas.

—Veamos.
—Treinta duros al mes. La señorita sabe muy bien que en estas casas grandes solo en ropa se le va a una parte mayor del sueldo. Y las modistas, están ahora imposibles.

—Cierro. Las modistas están imposibles.

—Salidas, todos los domingos y fiestas de guardar, de tres de la tarde a diez de la noche. Digo las diez, suponiendo que no haya grandes complicaciones en el servicio de tranvías, porque en ese caso... ¡La señorita no sabe cómo se ponen los tranvías los domingos y fiestas de guardar de ocho de la noche en adelante!

—Lo sé; imposibles.

—El resto de la semana, una salida diaria, de ocho a nueve de la noche, para ver a mi novio, que es *chauffeur*, y no dispone de otra hora a menos que la señorita prefiera que no salga en días de labor y venga a verme a la hora indicada. ¡Ah! Pero en este caso, los señores me autorizarán para que mi novio cene aquí. Su oficio no le permite perder tiempo. Podría encontrarse una solución que los señores no estuviesen a gusto con el *chauffeur* que tiene a su

servicio, le despidieran y tomaran a Pepe Pepe es mi novio, señorita.

—¿Y nada más?
—Faltan algunos detalles. Yo no soy exigente para las comidas. Me basta y me sobra con comer lo que comen los señores. Porque supongo que en la casa se comerá bien. No será como algunas... ¡Dios me valga!—, porque todo se lo lleva la aparatosidad, quedando la cocina relegada a término secundario. Pero si yo me allano a todo, mi pobre Pepe no puede hacer lo mismo. La *dispepsia* lo tiene fastidiado. Sólo puede tomar ciertos platos especiales. Si los señores se deciden por que mi novio entre en la casa, tendrán que autorizarme para que me ponga de acuerdo con la cocinera respecto al régimen alimenticio de mi Pepe.

—¿Nada más?
—Se me olvidaba. Si hay en la casa señorito o señoritos jóvenes se comprometerán solemnemente a no propasarse conmigo contra mi voluntad. ¡No quiero disgustos con Pepe! Por un disgusto así tuve que marcharme de la casa del general Méndez. El general tiene un hijo un joven teniente que acaba de salir de la Academia. Decía él que quería estudiar prácticamente las diversas estrategias. Y toda su diversión era perseguirme como un mico, ¡cosa más antipática! Y como el oficialito no me agradaba, se lo tuve que contar a mi Pepe. Y estuvo en un tris que no ocurriera una tragedia.

—Bien, no se moleste más. No hace falta doncella en la casa.

—Podía la señorita haber empezado por ahí.

Me interesaba mucho conocer sus pretensiones. Yo no soy la señorita. Soy doncella de la casa, y siempre es bueno dar un repaso al manual de las exigencias, por si encuentra una algo en que no haya caído.

—¿Y ha encontrado usted en mis pretensiones alguna novedad?
—Ninguna. Mi manual es más extenso.

—¿Podría usted recitármelo para perfeccionarme?

Comentarios

CIUDAD Y CAMPO

Siempre ha sido tema favorito de nuestros comentarios, la mútua corriente de vida y relación entre la ciudad y el campo.

Y ha sido constante y creciente nuestro interés y nuestra atención sobre esta relación porque en la manera de verificarse está la fórmula más positiva del progreso y del porvenir de los pueblos.

La corriente de vida y de relación ha tenido siempre que ser mútua, como lo es en el cuerpo humano la trabazón de los diferentes aparatos y sistemas fisiológicos.

En un pueblo bien organizado y poderoso, la ciudad ha de ser un órgano fuerte que elabora, depura y destila las corrientes vitales que del campo llegan para enviarlas a su primitivo origen en forma más depurada y purificada.

En los pueblos primitivos prevalece un excesivo ruralismo, una vida excesivamente natural, muy semejante a la vida de los salvajes.

En los pueblos excesivamente civilizados, la vida de la ciudad pierde su contacto con la naturaleza y sobreviene una civilización urbana decadente, degenerada, artificiosa y falsa propia de los pueblos que están en descomposición.

Siempre debe ser el campo la fuente inagotable de energías vitales, de primeras materias naturales y humanas, que surta a la ciudad de sus medios de vida, ya sean alimentos, ya sean hombres sanos y vigorosos.

En la ciudad, los pueblos

—Yo tengo más distracciones que usted. Todas las tardes hago que la señora se ponga en el pasillo a cuatro patas; monto sobre ella, y sacudiéndola con un látigo, me paseo como si fuese montada en una boricua.

—¿Gracioso! ¿Y nada más?
—La señora me entra todos los días el chocolate a la cama.

—¿Y nada más?
—Me ha autorizado para arrojar por un balcón a todas las insolentes (como usted) que vengan a esta casa.

—¡Oh! Usted se burla de mí. Usted no es una compañera! Esas palabras no puede decir las más que la señora de la casa. ¡Al fin, señora! ¡Quede usted con Dios!

La puerta de la escalera se cierra con estrépito. El ascensor vuelve a funcionar.

El portero oye decir a la joven que sale malhumorada del ascensor: —¡Las señoras están imposibles!

F. Aznar Navarro.

torjan hábitos de vida más sedentarios, se inician las ciencias, las artes, las industrias, el comercio.

Y en los grandes centros urbanos donde se resume y concentra la vida de muchos pueblos, la vida de un Estado o de una nación es donde da sus mejores frutos la civilización.

Tanto es esto así que no hay ningún gran pueblo que no haya forjado su poder o su cultura en las ciudades, y puede haber pueblos que conserven poder y civilización con sólo el prestigio de ciertas urbes, siquiera sea efímera esta cultura que no recibe constantemente la fresca y jugosa sabia de los campos.

Si queremos hacer progresar a España es menester intensificar estas corrientes de vida y de relación; la del campo a la ciudad y sobre todo de la ciudad al campo.

Por regla general todo progreso y todo adelanto, parte siempre de las clases más selectas, de las más grandes ciudades, grandes políticos, grandes financieros, grandes gerentes, hombres de ciencia, artistas... que llevan al pueblo urbano y al pueblo rural, sus descubrimientos, sus nuevas ideas, su nueva sensibilidad.

Intensifiquemos esta corriente de arriba a abajo, con una más intensa relación de pueblos con capitales, de capitales con grandes urbes, de estas con el centro de la nación, de unas naciones con otras, de unos centros con otros y pronto se verá como el horizonte de la cultura, se extiende y como la vida toma un ritmo más rápido.

Pero esta relación, de arriba a abajo, no podrá ser nunca duradera y fecunda sin otra corriente paralela y contraria, de abajo a arriba del pueblo a las clases selectas, del campo a la ciudad, para que no se desvirtue, desnaturalice ni deforme el espíritu de cada pueblo.

En menor escala, en cada región y cada provincia, los pueblos debieran estar en un mayor contacto con la capital de la provincia o región y esta con la capital de la nación, sin dejar de irradiar la vida urbana en un sentido inverso hacia la naturaleza y el campo.

José Tudela.

SEGUNDO ANIVERSARIO
EL SEÑOR
D. TEODORO RAMIREZ ROJAS
Falleció el día 28 de Diciembre de 1922.
(Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad)
D. E. P.
Su hija doña María de los Dolores; hijo político D. Julio Orsanz, nietos, hermano, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes,
Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el alma del finado.
Los señores sacerdotes que deseen aplicar el Santo sacramento de la misa, el día 29 del corriente en las iglesias de esta capital, percibirán el estipendio de tres pesetas.

DE TODAS PARTES

Para vivir mucho.

«Si quiere usted llegar a edad avanzada, dedíquese a la fabricación de vinagre» dice el dueño de una fábrica de este producto, y la longevidad anormal de los obreros de otras fábricas de vinagres, salsas y condimentos confirman el aserto.

Hay muchos casos de obreros empleados en la destilación de vinagres que llevan de sesenta a setenta años al servicio de sus respectivas casas.

«La vida media de los jefes de sección en esta fábrica es de sesenta años», afirma otro fabricante.

«Y es muy corriente tener al servicio de la casa tres o cuatro generaciones de una misma familia.»

En un banquete familiar celebrado hace poco en una fábrica de vinagre y en cortidos se reunieron, entre otros, cuatro convidados que sumaban en junto trescientos treinta y cinco años. El más viejo tenía cerca de noventa años y el más joven setenta.

Exposición del Traje Regional

La Exposición del Traje regional que debía haberse celebrado el otoño pasado no se celebrará hasta el mes de Febrero o Marzo por la gran cantidad de trajes que se han enviado y todavía se están recibiendo.

La construcción de varios cientos de maniqués con sus respectivas cabezas, algunos de ellos articulados para poder estar sentados o en alguna airosa actitud; la ordenada clasificación y el minucioso registro de todos los trajes y prendas y el retraso de algunas regiones en mandar los trajes correspondientes, han sido las causas del aplazamiento de la exposición, aunque con ventaja porque esta dilación se ha hecho en aras de su mayor esplendor.

En varias salas de la planta baja de la Biblioteca Nacional en soberbias vitrinas de caoba, procedentes del antiguo Museo de Ciencias Naturales, creado por Carlos III, se hallan colocados ya muchos maniqués vestidos quedando todavía muchos paquetes y cajones llenos de trajes en espera de colocación.

Un grupo de señoritas procedente de la Escuela Superior del Magisterio, alumnas de don Luis de Hoyos, organizador y director técnico de esta exposición, son los encargados de hacer el inventario, la clasificación, el armado y colocación de los trajes.

Constantemente una pareja de la Guardia Civil custodia los locales de la Exposición, de día y de noche.

La exposición no se va a reducir tan sólo al traje regional como primeramente se había pensado sino que tendrá un carácter etnográfico, figurando por tanto todos los objetos que pueden tener un valor artístico, geográfico referentes a cualquier aspecto de la vida y del saber del pueblo, como instrumentos musicales, amuletos, objetos de ceremonia, utensilios de trabajo de alguna peculiaridad, muebles, etc.

Si ha sido breve el tiempo para organizar en forma completa la exposición del traje regional español, más lo será para que esta exposición tenga además un carácter etnográfico, pero a

pesar de las dificultades que para esto se presentan, será seguramente esta exposición una esplendorosa manifestación de la enorme riqueza folklórica o de saber popular que encierra todavía España.

Nosotros que desde hace tiempo venimos observando con gran amor e interés las costumbres, hábitos, usos y tradiciones de la tierra soriana y que en parte hemos contribuido al concurso de la provincia de Soria a esta exposición seguimos y seguiremos con gran curiosidad los trabajos que con este motivo se llevan a cabo en Madrid por la Sociedad de Amigos del Arte.

J. T.

CRONICA

Mientras rueda la bola.

¿Que español no ha presenciado un sorteo de la lotería?

Yo no se si hace mucho o hace poco, pero el tiempo a esta altura no importa; estábamos en la Casa de la Moneda, ante el estrado en que dos niños iban cantando números y premios. De vez en cuando, la operación se interrumpía y el formidable bombo de la suerte giraba torpemente haciendo rebotar las esferillas de los números. Uno de aquellos niños, con la misma causada indiferencia con que había leído cien o doscientos números, leyó las cuatro cifras de otro más, y cuando el otro chico que decía los premios gritó la cantidad exorbitante, la del premio más «gordo», se escuchó destacándose del rumor producido allá entre el público, la voz de un pseudo afortunado:

«¡Diablo! ¡Por ocho números!»

Mi amigo me arrastró fuera de aquel local donde se había casi terminado el notable espectáculo, y al enfrentarnos ya en la Castellana, me soltó a boca jarrero:

«¡Qué estúpido! ¿verdad?»

«¡Por ocho números! Por ocho en su numeración correlativa, pero ¡por cuantos números en la numeración absurda de la suerte! Ese hombre que exclamaba «Solo por ocho números» ignora que la bola de su juego estaba allá en lo hondo, entre las más perdidas por más íntimas, y que en cambio, la próxima más próxima era la del tristán desarropado que estaba junto a él afeitando disgusto y comentando su torpe alejamiento. Ya se que a ese, el de los ocho números le tocará cobrar ¡por la aproximación un puñadillo de pesetas, mientras que al otro, al que quizás fuera el más próximo, no le darán ni aun el reintegro; ya se, ya se... ¡Qué quieres! ¡Es la vida! Aquí también tenemos lotería, rodar de bombo, saltos de esferillas...»

El mediodía madrileño se abría en un bostezo ante nosotros, sobre el paseo aristocrático. Bajo el Sol decembrino, un poco acobardado la vida muella de la «gente bien» cruzaba lenta los andenes. Mi amigo prosiguió:

«¡La vida! ¡Bah, la vida! Nunca nos damos cuenta de nuestra lotería hasta que el niño de los premios no nos grita la cifra exorbitante. Creemos muchas veces estar cerca, muy cerca de los premios mayores, y nuestra bola duerme allá en el fondo. A lo mejor nos gana el desaliento, y es entonces, ya ves cuando en verdad nues-

tro número corre a los alcances del premio mayor. Va nuestra bola a conseguir el mejor triunfo, y el que maneja todo, da dos vueltas al bombo, y hace triunfar a otra cualquiera que estaba lejos, olvidada y sola. La vida es eso, lotería, azar, suerte, bolitas que entrechocan, jugar de niños que dan vueltas a un bombo formidable, numeración absurda, desconocidas aproximaciones...»

Se separó mi amigo de mi lado. Ha transcurrido el tiempo. Los dos hemos seguido caminos diferentes dando vueltas al bombo, chocando con los hombres, recogiendo a las veces algún premio.... Ni se donde se encuentra ni se si, él sabe donde me hallo yo. Si es que nos tropezamos un día yo diría a mi amigo:

«Mira; devuélveme mi participación. Este juego me aburre.»

Mariano Granados.

ELOY SANZ VILLA
OCULISTA
CANALEJAS, —84.—2.º
CONSULTA DE 10 A 1

Recuerdo de Navaleno

Fué hace cuatro años. En torno a la fogata de una clásica chimenea de pinares, nos habíamos congregado varios amigos para celebrar la tradicional fiesta del nacimiento del Masías.

Era una noche muy fría. La nieve cubría todos los objetos y el viento huracanado bramaba por las callejuelas del lugar. Desafiando la inclemencia de la noche, grupos de muchachos rondaban por las calles haciendo sonar la guitarra, la pandero y demás instrumentos de ejecución obligada en aquella noche. Hasta nosotros llegaba dolorido este triste villancico.

La noche buena se viene, la nochebuena se va, y nosotros nos iremos y no volveremos más.

Llegada la hora del yantar, se tendieron los mantelones sobre una larga mesa de pino, y su alrededor fuimos tomando asiento todos los comensales.

Se deslizaba la cena con esa alegría bulliciosa que solamente se laborea en la intimidad embriagadora de una cocina aldeana. La algazara crecía por momentos. De pronto nos sorprendió a todos el eco solemne de un fuerte aldabonazo. Cesaron las risas y los cantos y guardamos un profundo silencio. ¿Quién llamaría a aquellas horas? ¿Buscarían el médico que, a la sazón, se encontraba con nosotros? La dueña de la casa se dirigió al zagán para abrir la puerta.

Pasaron unos minutos de inquietud. Un grito agudo nos levantó de nuestros asientos Corrimos presurosos hacia la puerta.

Tendida en el dintel yacía desmayada la señora de la casa. Afuera, en la celada se advertía un bulto inanimado. Nos aproximamos con una tea encendida y nos encontramos con el «tío Moisés»; un mendigo viejecito que hacía algunos días vagaba por aquellos alrededores. Seguramente el frío y el hambre le habían empujado hasta la casa donde alegrementemente pasábamos la velada.

Lo reconoció el doctor y, efectivamente, esas eran las causas de su postración. Moribundo lo recojimos y entramos con él al interior de

la casa. Cuando llegábamos a la cocina expiraba el «tío Moisés.»

Nunca podré olvidar la impresión tan fuerte que me produjo aquel contraste de opulencia y miseria, de alegría y de pena. Y como a mi oído que a todos mis compañeros de cena.

Desde aquel año en el pueblecito donde acaeció este suceso no se celebra la nochebuena sin antes haber preparado toda suerte de viandas y una gran cocina para obsequiar a todos los mendigos del contorno.

Jesus Molinero.

Barcelona, diciembre 1924.

Después de la guerra.

En cumplimiento de un voto, una mujer se tira al río.

TERUEL.—El viernes por la noche llegó de África el soldado Francisco Pérez hijo de Leonor Gran, después de haber cumplido 37 meses de servicio militar. Durante la permanencia de Francisco en Marruecos, murió su padre.

La madre, temerosa de que falleciese también su hijo ofreció a la Virgen del Carmen su propia vida si conservaba la de aquél.

Al regresar Francisco, madre e hijo fueron a casa de un pariente donde celebraron la vuelta del soldado. A la una se retiraron y cuando el joven militar se metió en el lecho la madre le besó y se retiró a su cuarto. Sin duda recordó su voto, y temerosa de que su hijo corriera peligro si faltaba a este adoptó una fatal resolución.

Durante la madrugada fué tres veces a la habitación del hijo besándole en la frente y diciendo: «Mañana iré a ver a la Virgen del Carmen para cumplirle lo que la ofrecí.»

A las seis de la mañana, salió de su casa sin advertirlo nadie y medio desnuda a pesar de la helada, se dirigió a la ermita de la Virgen. Nada más se ha sabido de la infeliz mujer hasta que ha sido encontrado su cadáver en el río. Fundamentalmente se supone que después de orar en la ermita, la mujer se arrojó al río para cumplir la promesa hecha a la Virgen.

LA VOZ DE SORIA

Número suelto 10 céntimos.

La Guerra de Marruecos

La penetración pacífica será ahora la base de la acción española.

Dicen de Londres que el «Sunday Times» publica la última parte de la intervención concedida por el rey de España a Mr. Hayden Talbot. Los párrafos más notables de ella son los siguientes:

«Una vez solucionado el problema marroquí, el porvenir de España quedará asegurado y cada día que transcurra nos conduce a esa solución.»

La penetración pacífica será la base de la nueva acción española en Marruecos, y habiendo ocurrido muchas enseñanzas de nuestros pasados errores, establemos hoy en disposición de establecer la paz tanto tiempo deseada.

Por otra parte, los marroquíes están—como nosotros—cansados de la guerra. La situación no ha sido ni puede ser una cuestión de vida o muerte para España, y aún en los días más sombríos era una cosa solamente enojosa.

Tenemos buenas razones para creer que las dificultades serán cada vez menores y que dentro de unos meses a lo sumo, veremos a-borear la paz.»

NOTICIAS

Espectáculos.—Palace Cinema.—Ayer se celebraron en este simpático salón tres grandes sesiones pasándose por la pantalla la colosal e incomparable ópera titulada «La Bruja», versión cinematográfica de la hermosa zarzuela del mismo nombre, original del inspirado autor español D. Miguel Ramos Carrión con música del ilustre compositor Don Ruperto Chapí.

La orquesta del Palace ejecutó durante la proyección de la citada película varios números de música de la bonita zarzuela, recibiendo numerosos aplausos y teniendo que repetir algunos, que como la jota, fueron muy elogiados y por ello nosotros felicitamos a la orquesta del Palace.

En vista del éxito alcanzado y para que todos los sorianos puedan admirar esa gran película, hoy se proyectará nuevamente a las siete de la tarde y a las diez de la noche.

Teatro Principal.—Ayer se pasó por la pantalla de este aristocrático coliseo la segunda jornada de la emocionante y valiosa película titulada «La fortuna fantástica» que tantos elogios recibe del numeroso público que acude al Teatro Principal.

Debutó en este coliseo el notable artista enciclopédico Roday-Las; ventrilucos y transformistas cuyos trabajos fueron frenéticamente aplaudidos por el «respectable».

Para hoy se anuncia la proyección de la interesante película en cinco partes «La muchacha aventurera» y segunda presentación del gracioso artista Roday-Las?

La Nochebuena.—Con más animación que otros años, debido sin duda a la agradable temperatura, se celebró en nuestra ciudad el miécoles último la popular noche buena, acudiendo numerosos fieles a la típica «misa del gallo.»

Como pueden suponer nuestros lectores además de los «tradicionales besugos» abundaron las «merluzas» y no escasearon las «pescadillas.»

Lucas se ha fugado.—El Vicepresidente de la Comisión Provincial participa al Gobierno Civil de la provincia que el día veintidós del corriente se fugó del hospicio de esta ciudad el asilado Lucas Casado Orte, soltero, de 32 años de edad y natural de Dévones.

Las autoridades realizan activas pesquisas para averiguar el paradero del citado asilado.

LOS PELIGROS DE LA

HERNIA

RADICALMENTE SUPRIMIDOS

Sin molestia, aún haciendo los más pesados trabajos

POSITIVOS E INMEDIATOS son los resultados obtenidos con los aparatos C. A. BOER, como lo prueban las numerosas cartas ya publicadas de las personas que, agradecidas, enaltecen los efectos benéficos y curativos del método C. A. BOER.

Completamente curado

CASEDA, 28 noviembre, 1924. Sr. D., C. A. BOER, Barcelona.

Muy señor mío: El primero de marzo del presente año, tuve la suerte de adoptar el método C. A. BOER para la curación de las hernias, y después de llevar los aparatos C. A. BOER sin sufrimiento alguno, ni faltar un solo día a mis labores del campo, me encuentro completamente curado. Agradecido por esto le envío la presente para que la use como crea conveniente.

Natalicio.—Ha dado a luz felizmente en Madrid una preciosa niña la esposa de nuestro querido amigo el Adm. trador del periódico «Informaciones» D. Bienvenido Calvo.

Tanto la madre como la recién nacida continúan en perfecto estado de salud.

Felicítalos cariñosamente a los venturosos padres.

El aguinaldo del soldado.—Donativos recibidos en la Redacción de este periódico:

Pesetas.	
Suma anterior	124 95
Don José Tudela	5 00
Total	129 95

Madrinas de guerra.—Solicitan madrina de guerra los soldados de Sanidad Militar, José Cantero Mazo y Miguel Tomé Mateo, Compañía de Sanidad Mixta de Melilla, 3.ª Sección, Tafsait.

Plazas vacantes.—Se ha publicado una Real Orden convocando a oposiciones para la provisión de doce plazas de practicantes de Farmacia de segunda clase del Cuerpo de Sanidad Militar. Los aspirantes deberán ser licenciados de Farmacia.

Fallecimiento.—En la importante villa de Burgo de Osma ha dejado de existir la virtuosa señora doña Manuela Marqués, esposa de nuestro estimado amigo don Francisco Calvo.

Descanse en paz la finada y reciba su afligido esposo e hija Josefina y demás familia, nuestro más sentido pésame, deseándoles gran resignación para sobrellevar tan dolorosa pérdida.

Nombramiento.—Previa oposición ha sido nombrado Beneficiario Salmista de la Iglesia Colegiata de nuestra ciudad, D. Gabino Hortelano, cura párroco que era del Villar.

Gordial felicitación.

Intento de suicidio.—Participan desde Retortillo que en el punto conocido por «Recayo», término municipal de Montejo de Licerias, intentó poner fin a su existencia cortándose las venas del brazo izquierdo con una navaja de afeitar, el vecino de dicho pueblo, Alejandro Sotillos González, de 60 años de edad y estado casado.

Según dictamen facultativo el estado del herido es grave.

Recaudación de Noviembre.—Según las cifras provisionales de la Subsecretaría de Hacienda, la recaudación de noviembre último presentó un ingreso de pesetas 111.657.577, contra 98.158 mil 256 en igual mes de 1923; el

De Vd. atto. s. s.—Santiago Iriarte, s. en c. Ciseda, (Navarra)

HERNIADOS: Si queréis evitar las molestias y funestas consecuencias de las Hernias, visitad al Sr. C. A. BOER.

ZARAGOZA, sábado, 8 enero, HOTEL EUROPA.
ALMAZAN, miércoles 7, FONDA COMERCIO.
SORIA, jueves 8, enero, FONDA COMERCIO.
BURGO DE OSMÁ, viernes 9, FONDA GIL.
ARANDA DE DUERO, sábado 10, FONDA GUTIERREZ.
BURGOS, lunes 12, enero, HOTEL NORTE y LONDRES.
C. A. BOER, Ortópédico, Pelayo 60, BARCELONA.

Nuestra información telegráfica

MADRID, 26

No pasa nada

El Sr. Magaz, llegó a su despacho de la Presidencia a las seis de la tarde y estuvo trabajando en diversos asuntos hasta las ocho. A esa hora celebró su acostumbrada conferencia con el Presidente efectivo Sr. Primo de Rivera, asistiendo a la misma el General Gómez Jordana.

Después de esa conferencia el encargado de la censura dijo a los periodistas que el Sr. Primo de Rivera había comunicado que en Africa no ocurría novedad alguna, y como en el resto de España tampoco había novedad de ninguna clase, los periodistas terminaron su información rápidamente.

Primo de Rivera a Madrid

Oficiosamente se sabe que el General Primo de Rivera regresará a Madrid el día 31 del corriente.

No lo ha hecho antes pues como es sabido, el Presidente ha querido pasar las Pascuas con los soldados.

Permanecerá en la Corte tres o cuatro días y luego regresará a Tetuán.

Una conferencia

El Rector de la Universidad señor Carracido dió anoche una conferencia en el Centro de Galicia sobre el tema «Orografía de Galicia». Toda la conferencia fué un canto a la región gallega. Habló de los aspectos psicológicos de la raza gallega y comparó el panorama de Galicia con el de Grecia. Terminó hablando de las riquezas pesquera y agrícola de Galicia, y comparando esta región con las de Castilla.

Los gastos de Marruecos.

La revista «Hacienda y Economía» publica los datos de los gastos realizados en Marruecos en los periodos de Octubre 1923 a Septiembre de 1924.

Estos gastos figuran con 35.843.900 pesetas más sobre las habidas en el periodo 1922-1923.

Abd-el-Krim y sus secuaces.

MELILLA.—Han regresado a sus aduanas numerosos indígenas de Beni-Tuzin, que fueron reclutados para la jarka de Abd-el-Krim.

Estos indígenas se hallan heridos y dicen que están dispuestos a no volver a la guerra.

En Beni-Tuzin y otras cábilas de la influencia del caudillo beniturriaguel son numerosas las mujeres que han quedado viudas. Por ello Abd-el-Krim obliga a los solteros a casarse con dos o más mujeres y los casados a aumentar su descendencia.

A beneficio de los soldados.

ALMERIA.—Esta tarde se ha celebrado un magno festival taurino a beneficio de los soldados del Regimiento de la Corona que continúan luchando en Africa.

Presidieron la corrida varias señoras de la aristocracia almeriense y pidieron la llave, vestidas con el típico traje andaluz, montadas en magníficos caballos las señoritas Pilar Cánovas y Carmen González. I a plaza estaba magníficamente engalanada.

El Alcalde de Madrid ha telegrafado al Alcalde de Almería, para que solicite de los favorecidos con el tercer premio de la Lotería de Navidad que ha correspondido a esta una gratificación para los huérfanos del Colegio de San Ildefonso que cantaron el número premiado.

Arrolladas por un tren.

BILBAO.—En el pueblo de Erandio un tren de viajeros destrozó a una aldeana que intentaba cruzar la vía. Otra aldeana que intentó subir al tren en la estación de Arenal, próxima al lugar del anterior atropello, también fué arrollada por el tren sufriendo gravísimas quemaduras.

Disposiciones del gobierno servio

BELGRADO.—El gobierno ha acordado disolver inmediatamente el partido aldeano republicano—croata,

llevando ante los tribunales a los directores y jefes más caracterizados del citado partido por realizar actos subversivos y estar adheridos los miembros e individuos que lo constituyen a la Tercera Internacional.

El gobierno ha dirigido también al capitán representante de Albania en Belgrado una enérgica protesta contra las persecuciones de que son objeto en dicho país los súbditos servio-croata-eslovenos, declarando que se verá en la necesidad de ejercer represalias contra los súbditos albaneses que residen en el reino servio-croata-esloveno.

Mongolia se une a Rusia.

LONDRES.—Dicen de Moscú que la Mongolia exterior ha proclamado su unión a las repúblicas soviéticas rusas.

Se recordará que a la caída de la dinastía manchú los príncipes mongoles se colocaron bajo la protección del Gobierno zarista.

Cuando estalló la revolución bolchevique el territorio mongol fue disputado por blancos y rojos, terminando la lucha en favor de los comunistas. Entonces, noviembre de 1921, se firmó un tratado secreto entre Moscú y el Gobierno chino hasta 1922.

La decisión del Gobierno republicano mongol hace que la Unión soviética vea acrecentada su población en tres millones de habitantes, y su territorio en tres millones y medio de kilómetros cuadrados.

Aun existen piratas

PARIS.—Comunican de Roma que una banda de piratas actúa en el Adriático, cometiendo actos que son sin duda preparatorios de atentados posteriores.

Se han llevado cuatro boyas que señalaban el paso de arrecifes de Lido, frente a Venecia, y el faro flotante situado frente al pueblo de Bari.

Esto lo realizan sin duda para que los buques se estrellen por falta de señales y poder saquearlos tranquilamente.

El gobierno italiano ha enviado varios torpederos a la costa dálmata, en cuyos islotes se cree que se refugian esos malhechores.

Las relaciones ruso danesas.

PARIS.—Dicen de Reval que los círculos gubernamentales soviéticos se encuentran muy preocupados por el recibimiento tan frío

que se ha dispensado en Copenhague al nuevo ministro plenipotenciario de Rusia a pesar de encontrarse en el poder en Dinamarca un ministerio socialista.

Una carta famosa

PARIS.—Dicen de Londres que el encargado de Negocios de Rusia, señor Bakovsky, ha enviado al Gobierno británico una carta diciéndole que en vista de que se afirma que no pueden darse a la publicidad las pruebas de la autenticidad de la pretendida carta de Zinovieff—que afirma poseer el Gobierno inglés—por no perjudicar a la persona que la ha entregado, el Gobierno de Moscú garantiza que esa persona podrá abandonar libremente el territorio de los Soviets.

FABRA

AGENCIA DE NEGOCIOS

Nicolás Hernández

Facilita toda clase de datos que se le interesen.

Aduana Vieja, 2.—SORIA

Se arrienda

Una tejera en el término de Berlanga de Duero. Informará Pedro Hergueta en Soria y en Berlanga de Duero, Dionisio Alfonso. 2-3

Ama de cría

con leche fresca se ofrece para criar en su casa, 30 años de edad. Informes Lorenzo Marin en Torrearévalo.

Molino

Se arrienda en Calatañazor. Informes, don Ciriano Salas en dicho pueblo.

EMILIO YUSTE

Guarnecedor de coches y automóviles y Tapicería de muebles.

Especialidad en fundas y capotas para automóviles. Se hacen toda clase de trabajos concernientes al guarnecido de carruajes.

Economía y prontitud Avisos Plaza Mayor, número 7, 3.º.—SORIA.

Representaciones

Concede exclusividad en cada provincia y pueblos importantes, para la venta en comisión. Artículos para Reclamo. Se exige inmejorables referencias sobre cosas representadas, precisase estar bien relacionado y dispuesto a conquistar el mercado de su demarcación. Dirigirse, apartado 422 Barcelona.

ESCUULTOR-MARMOLISTA

GANDIDO D. APARICIO

Talleres: Valverde, 6 Madrid

CASA FUNDADA EL AÑO 1886.

Especialidad en trabajos para cementerios como lo acreditan los muchos colocados en Soria y sus pueblos. Pidan presupuestos para toda clase de trabajos en mármoles, del país y extranjeros y piedras de granito pulimentado. Teluguera de Vicente Alcazar, Soportales del Colado, 84. Soria.

Tip. Sucesor de F. Jodra.—SORIA

es, por tanto de 16.928.290. Durante los cinco meses del ejercicio 1924-25, la recaudación de pesetas 1.135.701.292, con un excedente de 286.992.521, el aumento es de 708.771 pesetas. En este período se ha contribuido a la causa de la contribución territorial, industrial, derechos de minas, aduanas, transportes, alumbrado, tabacos y timbre, a la contribución de utilidades, a la contribución de personalidades, alcoholes, cervezas, azúcares, consumos, loterías y loterías.

Distinción merecida.—Como prueba de reconocimiento de méritos del Dr. D. Mariano Magaz, ha surgido la idea de otorgar para dicho señor la Cruz de distinción, habiéndose recogido numerosas firmas.

Los sorianos que deseen adherirse a tan justo homenaje pueden hacerlo firmando en los pliegos que se hallan expuestos en el Circulo Mercantil.

Para los reservistas.—Advertimos a los individuos que se hallan sujetos al servicio militar, en segunda situación de servicio activo y reserva, que el día 31 del corriente caduca el plazo reglamentario para que los citados individuos pasen la revista anual.

Los que dejen de cumplir dicho requisito, incurrirán en responsabilidad, sancionada con multa que oscila entre 25 y 100 pesetas.

CARMEN LOZANO

DE MARTINEZ

MODISTA

Participa a su distinguida clientela que sale para Bilbao y Santander, regresando a esta capital en la primera quincena del próximo Enero.

Calle de Numancia, núm. 3, 2.º

SORIA

Conferencias.—En breve se inaugurará en el Circulo Mercantil de Soria una serie de conferencias, disertando en primer lugar el secretario del señor Conde de Vallellano, don Alvaro María de Casas, sobre «Las relaciones hispano-portuguesas». También don Ricardo Marin desarrollará el tema «Arte rupestre».

Suicidio en una cárcel.—

Participan desde Burgo de Osma que el día 20 del corriente puso fin a su existencia ahorcándose en la celda de la cárcel de dicha villa el recluso Toribio Inigo Bermejo, de sesenta y un años de edad que se hallaba detenido como presunto autor del incendio de un corral de encerrar ganado en Villanueva de Gormaz.

Este número ha sido revisado por la censura militar.

SERVICIO DE AUTOMOVILES DE ALQUILER

DE Godofredo de Marco

Calle de los Estudios, n.º 3

Teléfono 146.—SORIA

¡Queréis amueblar bien vuestra casa?

Visitad el gran almacén de Ferretería y Fábrica de muebles EL SIGLO XX

DE

JUAN MANUEL ZAPATERO

Calle de Palacio, núm. 1.—ALMAZAN

Esta Casa ofrece los géneros en condiciones inmejorables y con gran prontitud y economía.

FERRETERIA.—Completo surtido en herrajes y clavazón para obras y herramientas de oficios varios. Extenso surtido en batería de cocina, pava celana y aluminio puro.

MUEBLES.—Fabricanse en nuestros talleres con las maderas más finas del país y del extranjero. No puedo temer a la competencia, por que el precio limitadísimo a que vendo, lo perfecto y lo sólido de la construcción y el buen gusto en todos los trabajos, nadie los supera. Así cada día aumentan mi clientela.

Consultad precios y quedarais satisfechos.

10-10

Gran taller de Maquinaria

DE Bernardino Pérez

Construcción y reparación de toda clase de máquinas.

Reparaciones en fábricas de harinas.—Instalaciones completas para riegos. Gran surtido en prensas para vino y aceite.—Troqueladoras, cortadoras de jabón y toda clase de maquinaria. Soldadura autógena y corte de metales.

PASEO DE LA ESTACION.—CALATAYUD

FARMACIA Y LABORATORIO DEL DOCTOR CARRASCOSA

Drogas, productos químicos—farmacéuticos e industriales.—Especialidades farmacéuticas.—Aguas minerales.—Sueros y vacunas de los Institutos más importantes.—Fijación de inyectables en dosis corrientes y especiales.—Sueros artificiales, emulsiones, etc., etc.

Material fotográfico Kodak, Ica, Erneman, Jougla.—Laboratorio fotográfico.—Amplificadores.—Estuches y pilas «Lot» y para Radiotelefonía.

Canalejas 77.—SORIA.

ESTUFAS LEGITIMAS AMERICANAS MILLER

CON QUEMADOR PATENTADO PARA PETROLEO, CALFACCION «MILLER», LA MAS PERFECTA, HIGIENICA, PRACTICA, ECONOMICA GARANTIA ABSOLUTA. La casa MILLER autoriza a todos los vendedores de la legitima estufa MILLER, para DEVOLVER INTEGRO SU IMPORTE, dentro las 24 horas de su adquisición, cuando quede comprobado despidiendo humo, mal olor, o por otro IMPERFECCIONAMIENTO CORRIENTE EN LA MAYORIA DE ESTUFAS A PETROLEO.

Exigir siempre esta firme garantía

De venta en los mejores establecimientos de ferreterías, fumisterías, bazares, droguerías, etc. de toda España.

Agencia exclusiva: Y. SOCIATS.—Rbla. Estudios, 8, Barcelona.

Tip. Sucesor de F. Jodra.—SORIA

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

EN SORIA Y PROVINCIAS

Seis meses 4 pesetas. Un año 7'50 pesetas.
EN EL EXTRANJERO
Seis meses 8 pesetas. Un año 15 pesetas.

LA VOZ DE SORIA

PERIODICO INDEPENDIENTE

TARIFA DE PUBLICIDAD

En primera plana de una a cinco líneas 2 pesetas.
En segunda plana, de una a cinco líneas 1'25 pts.
Planas enteras y modi planas, comunicados y
anuncios oficiales a precios convencionales.

Teléfonos: del Director, núm. 73—Imprenta núm 45.

Redacción e imprenta, Plaza Mayor, 14, bajo.

Dirección telegráfica: «LA VOZ»

**Ferretería y Taller de Ferrajería de
CLAUDIO ALCALDE**

En esta importante casa encontrará el público inmenso surtido en herramientas para toda clase de oficios y materiales para construcciones. Extenso surtido en camas de hierro y de madera, colchones para ellas y telas para estos; lavabos, batería de cocina. Material de agricultura en general, vertederas «Aguila» y «Barrons ello» y todo lo concerniente a piezas de recambio, tanto de fundidocomo de forjado. Alambres, material eléctrico y otros muchos artículos propios de este ramo, que no se enumeran. Consultad precios, FERIA, 14.—SORIA

**JOSE VICEN VILA
SORIA**

COMISIONES Y REPRESENTACIONES
CASA MATRICULADA

Solicito correspondencia del comercio en general.
Domicilio provisional: Plaza del Carmen, 26, 2.º

Cooperativa Popular de Soria

PLAZA DE AGUIRRE, 4.—TELEFONO, 136

Artículos de primera calidad. Peso exacto. Precios reguladores

LA CASA QUE MAS BARATO VENDE

Los mejores chocolates de elaboración propia y pureza garantizada. Paquetes de 460 gramos a 1'50, 1'75, 2 y 2'50 pesetas; de 400 gramos a 1'80, 1'55 y 1'80.

TAREAS ESPECIALES

TOSTADOR AUTOMATICO :—:—: CAFES TOSTADOS AL DIA

LA FAMA DE ARAGON

Almacén de vinos al por mayor y menor de

HIGINIO NAVARRO

Esta casa sirve sus pedidos a domicilio y con los mejores vinos del Campo de Cariñena y comarca de Borja, claretes finos de mesa de Manzanares y Valdepeñas.

FERIAL, NUMERO 6 SORIA :—:—: TELEFONO, NUMERO 136

EL BARATO

Nuevo Comercio de tejidos y paquetería

Ricardo Sanz

Caballeros, 2, (Casino de la Amistad).—ALMAZAN

La casa más acreditada y surtida en todos los artículos concernientes al ramo y la única que no admite competencia.

Especialidad en paños, retores, pañería, lanería, géneros para camisas, delantales, vestidos, batas, blusas, colchones, lonas y estopas.

Pañolería, fajas, boinas, gorras, corsés, confecciones para caballero, señora y niños. Géneros blancos y negros y de punto de todas clases.

GRANDES NOVEDADES TODAS LAS TEMPORADAS

Antes de comprar no dejen de visitar esta casa, en la seguridad de obtener una gran economía en sus compras e inmejorables artículos.

PRECIO FIJO

ALMACENES DE LOZA Y CRISTAL DE

ANGEL PEREZ BARAZA

Grandes existencias de loza de Sevilla, Manises y Talavera, inmenso surtido de vajilla moderna, belga y alemana.

Explotación y clasificación general de primeras materias para la fabricación de papel y lanas regeneradas.

Almacén: Carretera de Madrid, frente a la Estación

Despacho: Canalejas 45. Telefono 121.—SORIA

Banco Hispano-Americano

MADRID

CAPITAL: 100 MILLONES DE PESETAS

SUCURSALES:

Albacete, Alcoy, Alicante, Antequera, Badajoz, Barcelona, Bilbao, Cáceres, Caba, Cádiz, Celatayud, Cartagena, Castellón de la Plana, Córdoba, Coruña, Calahorra, Ejea de los Caballeros, Estella, Figueras, Granada, Huelva, Huesca, Jaén, Játiva, Jerez de la Frontera, Las Palmas, Linares, Logroño, Mahón, Málaga, Mérida, Murcia, Olot, Orense, Palma de Mallorca, Pamplona, Ronda, Sabadell, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, Santiago, Sevilla, Soria, Tarrasa, Teruel, Tudela, Valdepeñas, Valencia, Valladolid, Vigo, Villafranca de Pañades y Zaragoza.

Realiza dando grandes facilidades, todas operaciones propias de estos establecimientos. Compra y vende por cuenta de sus clientes, en todas las Bolsas. Cobra y descuenta cupones y amortización y documentos de giro. Presta sobre valores, metales preciosos y monedas, y abre crédito sobre ellos. Facilita giros, cheques y cartas de crédito. Abre cuentas corrientes con interés y sin él. Admite en sus Cajas depósitos en efectivo y efectos de custodia.

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea a la Argentina.

El vapor REINA VICTORIA EUGENIA saldrá de Barcelona el 4 de Enero de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea a Cuba-Méjico.

El vapor CRISTOBAL COLON saldrá de Bilbao, el 16 de Dmbre.; de Santander, el 19; de Gijón, el 20; de Coruña, el 21 para Habana y Veracruz.

Línea a Puerto Rico, Cuba, Venezuela-Colombia y Pacífico

El vapor LEON XIII saldrá de Barcelona, el día 10 de Dmbre.; de Valencia el 11; de Málaga el 1 y de Cádiz, el 15 para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Sabani-lla, Colón, y por el Canal de Panamá para Guayaquil, Callao, Mollendo Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaíso

Línea a New-York, Cuba y Méjico

El vapor ANTONIO LOPEZ saldrá de Barcelona el día 25 de Dmbre.; de Valencia el 26; de Málaga el 28 y de Cádiz el 30; para Now-York, Habana y Veracruz.

Línea de Fernando Póo

El vapor ALICANTE saldrá de Barcelona el 15 y de Cádiz el 20 de Dmbre.

UNICO AGENTE EN SORIA Y LA PROVINCIA

Don Epifanio Ridruejo Barrero

CANALEJAS, 25 Y 27

No valerse de otros intermediarios que essi nunca consiguen lo que la Compañía concede a sus verdaderos representantes. Rechazad a los llamados agentes o informadores de esta Compañía.

DISPONIBLE

Folleto de LA VOZ DE SORIA 139

El amor de los amores

ORIGINAL DE RICARDO LEON

Su rostro se le inundaba de llanto. Picábale el remordimiento, con un escozor urente y entrañable. Corrió a la ventana, la abrió con impetu y miró al camino, creyendo ver todavía a la esposa. Blanqueaba la nieve; todo estaba en silencio y soledad; el campo, aterido, parecía muerto también.

—¡No!—dijo de pronto Villalaz, cobrando razón y bríos --¡Hice bien! ¡Hice justicia!. La justicia es más fuerte que el dolor... y la honra está por encima de la piedad... Después de Dios la honra!

Tornó a mirar al camino; miró

fascinado por la blancura de la nieve. Y entonces vió, a la par de la ribera, tres sombras errantes. Eran Pelayo Crespo y sus hijos... Iban los tres con la cabeza sobre el pecho, solos y desamparados, como únicos supervivientes de una gran catástrofe... hollando con sus plantas la recia costra del hielo, caminando al azar, Dios sabe a dónde...

Al comprender que huían, quiso Villalaz llamarles, pero la voz no salió de la garganta. Una irresistible fuerza le retenía clavado allí, mudo, silente, inmóvil, sobre los hierros del balcón.

Pelayo, Isabel y Tamarín cruzaron el puente, sin volver atrás la cabeza y desaparecieron, al cabo en la blanquísima llanura...

—¡Se fueron!—pensó el hidalgo de la torre, con infinito dolor—¡se fueron todos!... ¡También Pelayo, por la honra, se olvidó de la pie-

dad!... ¡También él es inflexible y duro!...

Volvió sus ojos a la estancia; con teniendo los sollozos.

—¡Qué silencio!—exclamó, al fin —¡qué soledad! ¡Qué espantoso vacío!... ¡Todo es hielo, todo es muerte y todo es desamparo!

La luz pálida del cielo y el resplandor de la nieve inundaban la cuna y esclarecían el rostro amarillo y osegado del niño muerto. Era la hora del mediodía y sonaba en los aires tranquilos la limpia voz de una campana muy lejana.

Al escuchar el toque del Angelus tembló Villalaz de pies a cabeza; se le estremecieron todas las raíces del corazón. Con las vibraciones de aquella campana venían los recuerdos de otros días, los recuerdos de otras horas, los recuerdos felices que son llanto y martirio de las almas sin ventura.

—¡Dios mío!—clamó en el fondo



**Máquinas para coser y bordar
WERTHEIM**

Mesa cantos redondos, patente número 52.337. Mueble eclipse, patente 33.537.

Venta de estas máquinas y de hacer media, piezas de recambio para ambas y para todos los sistemas de máquinas.

Taller de reparaciones con toda garantía, en Burgo de Osma.

SEÑOR ZAPAZA

Plaza Mayor, número 6.—Burgo de Osma

[Dirección General en España: Aviñó, 9.—BARCELONA

APARTADO DE CORREOS 738

LUCERO

SOCIEDAD ANONIMA

COMPANIA ESPAÑOLA DE SEGUROS

Seguros de edificios, mobiliarios, automóviles y cosechas

Subdirector en Soria: Francisco Soria Montenegro, Aguirre, 7.—SORIA

CÚRESE

su dolencia con un medicamento que no perjudique su organismo

Las veinte curas vegetales del Abate HAMON

no perjudican ningún órgano porque están integradas exclusivamente por substancias vegetales de absoluta asimilabilidad.

Las veinte curas vegetales del Abate HAMON son tan eficaces como inofensivas.

Cura N.º 1 Es un poderoso regenerador del hígado que cura la DIABETES restableciendo las funciones de aquel.

Cura N.º 2 contra la ALBUMINURIA, NEFRITIS, CÁLCULOS. Hace desaparecer estas dolencias descomponiendo los riñones.

Cura N.º 3 contra el REUMA, ARTRITISMO, GOTA, CIÁTICA. Disuelve el ácido úrico como el agua caliente disuelve la sal.

Cura N.º 4 contra la ANEMIA, INAPETENCIA, TRASTORNOS DE LA PUBERTAD. Compuesta de elementos naturales fortificantes, tónicos, estimulantes y ferruginosos, detiene la anemia más rebelde.

Cura N.º 5 para la expulsión radical de la SOLITARIA sin molestia ninguna.

Cura N.º 6 cura radicalmente la NEURASTENIA, NEURALGIAS, EPILEPSIA reduciendo completamente el sistema nervioso.

Cura N.º 7 cura en poco tiempo la TOS FERINA sin peligro para el organismo.

Cura N.º 8 suprime las AFECIONES particulares de la MUJER restableciendo a la vez la circulación de la sangre y los fenómenos naturales.

Cura N.º 9 de poderosa acción vermífuga, hace desaparecer fácilmente las LOMBRICES sin peligro para la salud.

Cura N.º 10 cura radicalmente la ENTERITIS, DIARREA y todas las ENFERMEDADES DEL INTESTINO. Su acción produce la completa renovación del intestino.

Cura N.º 11 OBESIDAD, PARALISIS, ARTERIOSCLEROSIS. Disuelve maravillosamente las grasas en provecho de los músculos y activo decalcificante de las arterias.

Cura N.º 12 energético depurativo, cura los HERPES, GRANOS, BARROS, etc., limpiando la sangre de todas sus impurezas.

Cura N.º 13 cura todas las enfermedades del ESTÓMAGO (excepto las úlceras) normalizando la secreción de las glándulas y el funcionamiento del aparato digestivo.

Cura N.º 14 descongestiona las arterias y reduce el sistema circulatorio curando radicalmente las VARICES, HEMORRAGIAS, CONGESTIONES, FLEBITIS, HEMORROIDES.

Cura N.º 15 cura radicalmente la BRONQUITIS, ASMA, CATARROS y TUBERCULOSIS ejerciendo una poderosa acción descongestiva sobre el aparato respiratorio y fortaleciendo el organismo.

Cura N.º 16 Poderoso reorganizador de las funciones de secreción que cura las afecciones del CORAZÓN, RIÑONES, HÍGADO, CÓLICOS HEPÁTICOS e HIDROPESIA.

Cura N.º 17 contra el ESTREÑIMIENTO. Es el perfecto reeducador del intestino.

Cura N.º 18 cura radicalmente las ÚLCERAS DEL ESTÓMAGO, por una acción lenta pero segura. Suprime en pocos días los vómitos característicos de esta dolencia y los de cualquier otra índole.

Cura N.º 19 Gracias a una acertada acción simultánea interna y externa sobre la congestión arterial y la inflamación exterior, este tratamiento cura de una manera definitiva las ÚLCERAS VARICOSAS, ECZEMAS, SICOSIS, PSORIASIS y LLAGAS PELIGROSAS.

Cura N.º 20 PARA LOS QUE GOZAN DE BUENA SALUD. Se recomienda su empleo en los cambios de estación como preventivo de enfermedades.

DE VENTA en Laboratorios Botánicos y Marinos

BARCELONA: Ronda Universidad, 6.—MADRID: Arrieta, 13

Un bote para un mes de prueba, contra reembolso pesetas 8'60 le convencerá

Pidanos el folleto descriptivo que enviamos gratis y sin compromiso.